



Fresque représentant des exilés juifs en route pour Babylone

## De Babylone à Israël

### La montée interdite

*La montée en Terre d'Israël passe généralement comme une chose primordiale. Personne n'irait remettre en question la légitimité et le bien-fondé d'une telle entreprise. Pourtant un passage du Talmud semble dire le contraire...*

### שני לוחות הברית, שער האותיות

והא דאיתא שם (כתובות קי, ב) דאמר רב יהודה כל העולה מבבל לארץ ישראל עובר בעשה, שנאמר (ירמיה כז, כב) בבליה יבאו ושם יהיו עד יום פקדי אותם, זה דווקא לעלות מבבל, אבל לעלות משאר ארצות שבחוץ לארץ ליכא מאן דפליג

### Chenei Louchot HaBerit : Portique des lettres

Ce qui est mentionné la bas (traité Ketoubot 110 b), à savoir que Rabbi Yehouda a dit, "quiconque monte de Babel pour se rendre en Israël, transgresse un commandement positif comme il est dit 'Ils seront transportés à Babylone et y resteront jusqu'au jour où je me souviendrai d'eux' (Jérémie, 27.22)" cela ne concerne que la montée de Babel. En revanche, il personne n'interdit de monter d'une autre région.